

نیورو لنگوسټیکس Neuro Linguistics

ډاکټر بشری خاتون *

Abstract

Language is the specie-specific communication system of homo sapiens and it is a marvelous device for exchanging information about mental states. The biological side of language is the subject of increasing research and advances are possible because of the growing sophistication of available experimental techniques and equipment. The study of languages in the brain and the brain functions involved in speech processing is called neurolinguistics of the many questions of interest to neurolinguists three are fundamental 1). Where in the brain are speech and language localized? 2) How does the nervous system function to encode and decode speech and language? 3) Are the components of language i-e phonology, syntax, semantics, neuroanatomically distinct and therefore vulnerable to separate impairment. Two areas of the left hemisphere are especially important in language processing i-e Broca's area and wernike area. Evidence for this localization comes from studies of aphasia are identifiable according to impairments to different aspects of language there tend to be associated with damage to different brain regions. Different brain scanning technologies such as electroencephalography (EEG), magnetoencephalograph (MEG), positron emission tomography (PET), and functional magnetic resonance imaging provide us images of the brain at work and have led to a growth in our knowledge about the physiological mechanisms underlying the knowledge of language. This paper is an attempt to introduce all these aspects of neurolinguistics and new researcher about language and brain to the reader.

Keywords: *Neuro linguistics; Pashto language.*

نیورو سائنس د اعصابي نظام او په خصوصي توګه د دماغو مطالعې ته وئیلې شي او نیورو لنگوسټیکس یا اعصابي ژبپوهنه د ژبې د حیاتیاتې او اعصابي بنیادونو مطالعې ته وئیلې شي -

اکسفورډ اردو انگلش ډکشنري د Neurolinguistics په معنی کښې لیکي:
د ژبپوهنې هغه څانګه چې د ژبې او د مزغو د جوړښت په باهمي

نیورلنگوسٽیکس د ژبی او مزغو په حقله ډېرې خبرې مطالعه کوي - لکه د ژبی د ارتقاء او د مزغو څه تعلق دے - په مزغو کښې هغه کوم څائے دے چې د ژبی د زده کړې سره او خبرواترو سره تعلق لري - درنم په مزغو کښې هغه کوم خاص ځانونه دي چې هغه کله په حادثاتي توگه زخمي شي نو د انسان د گویائی طاقت متاثره کوي - ددے نه علاوه د نیورو لنگوسٽیکس پوهان دا هم گوري چې په ماشومانو کښې مازغه او ژبه څنگه وده کوي - د مصنوعي ذهانت یعنی Artificial Intelligence او د ژبی د نقل کولو تر منیځه څه تعلق دے - ددغه نه علاوه دا هم مطالعه کوي چې ژبه ترڅومره حده زموږ په جینز کښې اغېز شوی ده او څومره د بهر نه زده کولے شي -

د نیورولنگوسٽیکس اصطلاح په اول ځل د ۱۹۷۰ء په اخره کښې د کتابونو په یو سیر "Studies of Neurolinguistics" کښې معرفي شوه ولې د ۱۹۹۰ء په شروع کښې د ژبی او د مزغو مملالعي هله ډېره وده او مونده کله چې د EEG، MRI، PET، MRS او TMS، MEG غوندي ټیسټونه د مزغو د مختلفو برخو د ژبی سره د تعلق د معلومولو د پاره استعمال شول -²

د ژبی او د مزغو څه تعلق دے - په دے کښې د انسان تجس او دلچسپي ډېر د پخوا راهسي ده - دومره د پخوانه چې په مصر کښې تقریباً پنځه زره کاله وړاندې به چې کله خلق د خفگان نه خاموشه شول نو په کپړۍ کښې به ئې ورله سورے کوؤ چې بدروحونه تري نه اوښري - په لرغوني یونان کښې به افلاطون د سوچ او عمل کنټرول کولو دمه وار مازغه گڼل ولې ارسطو به زړه د انساني روح مرکز گڼلو او مازغه به ئې صرف د بدن د درجه حرارت کنټرول کولو یوه اله گڼله - تر ډېره وخته به دا خبره منلے شوه چې د مزغو په رگونو کښې یوه مائع غوندي څیز بهیري چې خیالاتو سره تعلق لري - او که چرې د مزغو دا رگونه او چقیري نو دا انسان بی سوچه کیدے شي -

په اولسمه پیړۍ کښې څیړنکارانو دا خواش لرلو چې د ژبی د روح او د سوچ تعلق په مزغو کښې یو مرکز سره وتړلے شي - ډسکارټ دے مرکزته روح اووے - او Wills اووئیل چې دا مرکز د مزغو دواړو کرو سره تړلے دے - خو د چرچ او څیړنکارانو ترمنځه اختلاف وو - او هغه په دے چې چرچ دا رائے لرله چې روح یو شے دے نو پکار ده چې په یو عضو کښې وي ولې څیړنکارانو په مزغو کښې مختلف ځایونه ښودل - او په رومن دور کښې د مزغو د کارټکس برخي اهمیت د وړاندې نه معلوم وو -

په نولسمه پیړۍ کښې د څیړنکارانو توجه دے پلو رااوگرځیده چې په کارټکس کښې مختلف ځایونه د مختلفو کارونو د پاره مقرر دي - Gall دغسې د کارټکس په سطح څه تقریباً ۲۶ ځایونو په گوته کړل او هغه French Anthropological Society ته اووئیل چې خبري او حافظه د مزغو د Frontal lobe سره تړلي دي - او دے سوسائتي د هغه دا خبره منلے هم وه - ځکه چې روستو د پال بروکا د

خبرونه هم دا خبره ثابتہ شوه -³

د پال بروکا د تجربو د وړاندې کولونه اول به مونږ په مزغو او د مزغو په جوړښت لږه رڼا واچوو چې مازغه څه شے دے - او دا د څه نه جوړ دي - او په مزغو کښې هغه کوم څائے دے چې د ژبې د دده کړې يا د ژبې سره متعلقه بيمارو سره تعلق لري -

مازغه يو انساني پيچيده عضو دے چې د څو پرتونو يا لتونو نه جوړ دے - د ټولو نه پا سنے تهه چې په انسانانو کښې موندے شي هغي ته سيربرل کارټکس وئيلے شي - دا د رانگارلو شوؤ سربرل هميسفير نه جوړ دے - چې په عامه توگه ورته Grey Matter يعني ايره رنگي ماده وئيلے شي - دا هغه څائے دے چرته چې انتاني د عقل کارونه سره د ژبې پراته دي - په گڼو طريقو دا سيربرل کارټکس زخمي کيدے شي لکه د سر گوډار خورل يا بل څه قسم زخم او د نتيجې په توگه د ننے نقصان څه بيماري جوړه کړي يا د وينې رگونه بند کړي چې کله مزغو ته وينه تلل بند شي نو د کارټيکل خليي يا دمزغو خليي مړې شي - د نقصان دغه ځايونو ته په مجموعي توگه Lesions وئيلے شي يعني چقيدلے يا زخمي شوے -⁴

انساني دماغ په دو حصو کښې تقسيم دے چې هميسفير ورته وئيلے شي يو Hemisphere بني اړخ ته او بل Hemisphere گس اړخ ته وي - او دا دواړه اړخونه يو بل سره د ملينونو اعصابي خليو د جال په ذريعه جوختي دي چې ورته Corpus Callosum وئيلے شي - انساني دماغ Contralateral يعني الوره دي - مطلب د دماغو گس اړخ د بدن بنے اړخ کنټرول کوي - او د دماغو بنے اړخ د بدن گس اړخ د بدن بنے اړخ کنټرول کوي - او د گس اړخ Hemisphere د بني نه لږ لوئے دے -⁵

دهر زنده سر د بدن د وړې نه وړې اکايي ته خليه وئيلے شي - او مازغه د اعصابي خليو نه جوړ دے چې نيوران ورته وئيلے شي - په ۱۸۷۳ء کښې camillo Golgi (۱۸۴۳ - ۱۹۲۶ء) د دماغو د نيورانو کتلو د پاره د رنگ کولو يو تکنیک جوړ کړو - او دا تکنیک Santiago Ramon & Cajol (۱۸۵۲ - ۱۹۳۴ء) د مزغو د نيوران جوړښت د مطالعې د پاره استعمال کړو -⁶

هر نيوران په يو خلوي بدن مشتمل وي چې Cell Body يا Soma ورته وئيلے شي چې پکښې يوه مرکز ه هم وي - ددے خلوي جسم نه ډېر شے نري نري تارونه وتي وي چې ډيندرايټ ورته وئيلے شي - او يو ترې نه نرے اوږد تار وتے وي چې axon ورته وئيلے شي - دا ايگسون يو سينټي ميټر اوږد وي چې د خلوي جسم نه سل چنده سيوا دے - خو ددے دا اوږدوالے يو ميټر هم کيدے شي - يونيوران د لسو نه واخلې تر يو لاکهو نيورانو سره په رابطه کښې وي - د رابطې دغه ځايونو ته Synapses وئيلے شي - د يو نيوران نه بل نيوران ته پيغامونه په يو پيچيده اليکټرو کيمياکي يعني برقي کيمياکي عمل باندې پاس کيږي -⁷

زمونږ اعصابي نظام په مرکزي او محيصلي نظام مشتمل دے - په مرکزي نظام

کٽڻي مارعة او حرام معر شامل دي - حرام معر رمونڊر په Spinal Cord يعني د ملا په تير کٽڻي پراڼه دي - او ددے نه چي د اعصابي خليو کوم جال په ټول بدن کٽڻي خور دے - هغي ته Peripheral nervous System وئيلے شي - چي د څرمني پوري په ټول بدن کٽڻي خور دے - مرکزي اعصابي نظام او محيضي اعصابي نظام يو بل سره د ابلاغ يو داسي Network لري چي د هغي په ذريعه زمونږ د بدن ټولي روئي کنټرول کيږي - د محيطي اعصابي نظام نه د نيوران په ذريعه د بدن د ټولو حصو نه پيغامونه د حرام مغز په ذريعه مزغو ته رسولے شي - مازغہ د اپيغامونه او پيژني تشریح ئي کړي او په دے د ردعمل حکم ورکوي -⁸

اوس په دے اعصابي نظام او ددے په مرکز مزغو کٽڻي هغه کوم ځائے دے - چي د ژبي د ذده کړي سره تعلق لري يا د هغي په زخمي کيدلو او يا د چيقيدلو دوجي زمونږه خبري متاثره کيږي -

ژبه هغه يواځيني ادراکي څيز دے چي په سائنسي توگه ثابت دے په ۱۸۶۱ء کٽڻي يو فرانسيسي سرجن او اناتومست په نيرس کٽڻي Societe & Anthropologic ته دا اووئيل چي يو مريض چي هغه خبري ډېر په مشكله سره کولے - چي کله هغه مړشو نو دهغه د مرگ نه پس autopsy ټسټ يعني پوست مارټم نه دا پټه او لگيده چي د دغه مريض د مزغو گس اړخ په کره Hemisphere د مخامخ حصي Frontal lobe په ښکتنی برخه Inferior Part کٽڻي نقصان وو- چي اوس د Broca's يعني بروکا په برخه پيژندے شي⁹

بروکا په دغه اجلاس کٽڻي دا دعوي هم اوکړه چي مونږ خبري د مزغو د گس اړخ په مدد کوؤ- بروکا داسي شل مريضان مطالعه کړل چي د خبرو د نقص سره مخ وو او په دے کٽڻي د نولسو مريضانو په مزغو کٽڻي دغه بروکا برخه کٽڻي نقصان وو-¹⁰

د بروکا نه ديارلس کاله پس په ۱۸۷۴ء کٽڻي يو بل سرجن کارل ورنیک خپله پيږپيش کړه چي هغه هم په اټا پسي ټيسټونو اډانه لري - ده دا خبره اوکړه چي د کومو خلقو په ژبه کٽڻي يعني خبرو کٽڻي نقص وي - نو د هغوي د گس اړخ Hemisphere ته لاندې برخه کٽڻي نقصان وي - دغه برخه اوس دورنيک ايريا يا ورنیک په برخه پيژندے شي -¹¹

په ژبه د مزغو گس اړخ زيات غالب دے - ددے د پاره نوې تحقيقي تکنیکونه هم استعمال شول چي يو پکټي د J.Wada تکنیک دے - J.Wada په ۱۹۴۹ء کٽڻي د تکنیک استعمال کړو- ده په خپل رپورټ کٽڻي دا اووئيل کة چري د انسان د مزغو گس اړخ ته په مرکزي کيروتيد ارتري (Main Grotid artery) کٽڻي د Sodium amytal) يعني د ژبي نقص پيدا کوي - دا تکنیک ډاکټرانو د نيورو سرجري په مريضانو کٽڻي نور هم استعمال کړو - او دا خبره ئي معلومه کړه چي واقعي د مزغو گس اړخ د ژبي سره تعلق لري او په دے کٽڻي نيورو سرجنان د مزغو د اپريشن دوران کٽڻي د مزغو د ژبي سره متعلقه برخه د نقصان نه بچ هم ساتلے شي

بروکا او ورنیک په مزغو کبني کومي برخي په گوته کړي وي - په هغي مخکيني تجربې وائلډرپن فیلډ او لامار رابرټس اوکړي - دا دواړه نیورو سرجنان وو- دوی خپل رپورټ په ۱۹۵۹ء کبني پیش کړو- دوي په Montreal Neurological Institute کبني د مزغو او دمزغو د کمزورو طالعاه کوله - د مرگي په مریضانو کبني د نقصیاتي دورونه د ارام د پاره پن فیلډ او رابرټس په اپریشن د مزغو هغه حیصي پرې کړي - د مزغو د هغه برخي کومي چي ژبي سره تعلق لري د خصلري د وجي دوي د خپلو مریضانو د مزغو نه کرنټ تیر کړو- نو هغي سره به مریض خه غیرارادي حرکتونه شروع کړل - او که چري دا کرنټ به د هوش په حالت کبني د مریض د مزغو نه تیر کړي شو نو هم به مریض خه حرکتونه کول د مثال په توگه په مزغو کبني یو خائے وو چي د هغي نه به ئي کرنټ تیرکړو نو د مزغو د هغه برخي نه د بدن په الوړي غاړه کبني به د مریض پښي راخکلي شوي یا به اودي شوي او یابه ئي حرکت اوکو-

پن فیلډ او رابرټس په دې خبره اورسیدل چي کله د مزغو د هغي برخي نه کرنټ تیر شي کومه چي د خبرو سر تړلے ده نو دوه څیزونه واقع کیري یا خو مریض په مشکله خبري کوي او یا ئي د خلي نه د واول غونډي چغه اوخي - خو یو مریض هم دکرنت د تیریدو په وخت د خلي نه سم لفظ نه شي اوباسلے - په دے تجربه کبني په سوؤنو رضاکار مریضان د اپریشن په وخت هوش کبني هم اوساتلے شول - او پن فیلډ او رابرټس په دے نتیجه اورسیدل چي د مزغو په گس اړخ کبني دري ځایونه د ژبي او وینا سره تعلق لري - د بروکا برخه، د ورنیک برخه او دوي سره منسلک موټر برخه یعنی Motor area¹³ -

د پن فیلډ او رابرټس د تجربونه دا خبره نوره هم تصدیق ته اورسیده چي د مزغو گس اړخ د ژبي سره تعلق لري - په دے بیا وړاندې تحقیقونه شروع شو چي ایا د مزغو دا گس اړخ واقعي د جوړښت په لحاظ خه ځانگړي خصوصیات لري - دا خبره Geschwind او Levitsky په ۱۹۶۸ء کبني سپینه کړه - دوي اولني کسان وو چي داعوی ئي اوکړه چي دوی کوم مازغه مطالعه کړل په هغي کبني په ۶۵ فی صدي خلقو کبني گس اړخ ته مزغو کبني Left frontal lobe د بني اړخ نه غټ دے - دے خائے ته دوي د Planum temporale نوم ورکړو - او دوي دا هم معلومه کړه چي دا برخه د پیدائش نه مخکيني هم د ماشومانو په مزغو کبني غټه وي - او دغه شان پیدائش سره سمدستي د ماشومانو د مزغو گس اړخ د ژبي په زده کړه غالب وي¹⁴ -

د نیورو لنگوسټیکس بل میدان افیزیا دے - د مزغو دنقصان د وجي چي په ژبه کبني کوم نقص راشي هغي ته افیزیا وئیلے شي - او دا نقصان زیات تر د ماغو په گس اړخ کبني راخي داسي نقصان چي د یو انسان د گویا ئي طاقت پکبني بیخي ختم شي هغي ته گلوبل افیزیا Global Aphasia وئیلے شي¹⁵ -

د افیریا جامع تعریف مونڙ داسی کولے شی چی افیریا یوه اعصابی اصطلاح ده چی د ژبی د فرقونو او نقصونو د پاره استعمالیری کوم چی په مزغو کبني د خه رسولی د توپک د گولی، دمزغو د گودار دوجی اویا د نورو خه بیما رود وجی پیدا کیږي - په دے کبني د مزغو خه حصه اوچقیری -¹⁶

د افیزیاتعریف مونڙ داسی هم کولے شو چی افیزیا په ژبه کبني خه خرابتیا ته وئیلے چی دوینا عضو Organ په پتو کبني د فالج د وجی پیدا کیږي - او دا فالج د مزغو د خه نقصان د وجی پیدا کیږي چی په مزغو د خه گودار، رسولی یا د سر د خه زخم د وجی پیدا کیږي -¹⁷

خبرو کبني نقص په مزغو کبني د نقصان د وجی وي خو په مزغو کبني په مختلفو ځایونو کبني دنقصان د وجی مختلف نقصونه پیدا کیږي - او هم ددے په وجه د افیزیا خه قسمونه دي -

۱- بروکا افیزیا:

بروکا افیزیا د افیزیا د ټولونه مشهور قسم دے - کوم چی د پال بروکا د تاریخي کردار دوجی مشهور دے - دے اولنې سرے وو چی دا خبره ئی کرے وه چی د افیزیا علامات د مزغو دنقصان سره تړلي دي - د بروکا افیزیا ښکاره علامتونه په وینا کولو کبني تکلیف سره مخ کیدل دي - داسی مریضان په مشکله سره د خلی نه خبره اوباسي - دوي چی خبره کوي نو اول ترې نه آ ډېر کوي - ددے نه علاوه د بروکا افیزیا مریضان هغه لفظونه په مشکله ادا کوي کومو ته چی د گرامري مارفیمونو ضرورت وي بروکا افیزیا ته agrammatic افیزیا هم وئیلے شی - دلته د بروکا مریضانو د خبرو یوه نمونه وړاندے کولے شی:

Yes ah Monday..... ah..... Dad and
peter Hogan, and Dad Hospital and ah
..... Wednesday nine o'clock and ah
Thursday ten o'clock ah doctors..... Two
..... two..... an doctors andah
..... Teeth yah and a doctor.....an girl
..... and gums and I.¹⁸

۲- ورنیک افیزیا:

ورنیک افیزیا کارل ورنیک په مزغو کبني د یو خاص حصی د نقصان دوجی معلوم کرے وو کوم چی اوس په ورنیک ایریا پیژندے شی - ورنیک افیزیا ته receptive aphasia sensory aphasia, fluent aphasia هم وئیلے شی - په دے قسمه افیزیا کبني مریض ښه روانی سره خبرې کوي خو پوهیدل پرې گران وي - یعني بی معنی لفظونه پکبني ډېر وي - د ورنیک مریض د باديو ئی یعني Kite په حواله د خبرو یوه نمونه لاندی ورکولے شی -

Its blowing on the right and er there's four letters in it and I think it begins with a C-goes - when you start it then goes right up in the air- I would I would have to keep raking my

brain how I would spell that fly you pull it round it goes up
in the air. ¹⁹

۳- Conduction Aphasia :

دا قسمه افیزیا په مزغو کبني دهغه ځائ د نقصان د وجي وي - کوم چي بروکا او ورنیک ایریا یو ځائ کوي - په دے قسمه افیزیا کبني مریض خبرې کولے شي او د بل په خبره پوهیږي هم خو د بل کس نه اوریدلے لفظ نه شي تکرارولے - او خپلې خبرې هم نه شي مانیتړ کولے په دے وجه ددوي په خبرو کبني څه تسلسل نه وي - دوي په خبرو کبني جهجک محسوسوي او په وقفو وقفو سره خبرې کوي - یعني روانی سره خبرې نه شي کولے -

۴- Anomic Aphasia :-

په دے قسمه افیزیا کبني مریض چي کوم څیز یا واقعه ویني د هغې نوم نه شي اخستے - دے کبني مختلف کیسونه دي - ځنه مریضان داسي دي چي هغوي د څیز نوم اخستے شي خو کار کولو ته نوم نه شي ورکولے یعني د اسم استعمال کولے شي خو دفعل نه شي کولے - او ځنه مریضان اسم او فعل دواړه نه شي استعمالولے دا پته نه لگي چي د مزغو د کومي برخي د نقصان د وجي دا مرض واقع کیږي -

۵- گلوبل افیزیا: په گلوبل افیزیا کبني د ژبي ټول نقصونه شامل دي دا د مزغو د مخامخ او شاته برخي د غټي حصي د نقصان د وجي وي - د گلوبل افیزیا نه علاوه چي وړاندې د افیزیا کوم قسمونه بیان شو دے ټولو ته aphasiac syndrome وئیلے شي - او دا په عامه توگه په مزغو کبني د Perisylvian region د غټ نقصان د وجي وي - ددے نه علاوه یو بل سندروم دے چي هغه د Perisylvia region غاړو ته د نقصان یا زخم د وجي وي - په دے قسمه سندروم کبني درې قسمه افیزیا شاملې دي چي لاندې ئي مختصر ذکر کولے شي -

۱- Transcortical Motor Aphasia (TM) :-

ددے قسمه افیزیا علامتونه د بروکا افیزیا په شان وي خو د بروکا افیزیا د مریض د گرامر فرق هم وي - او ددے مریض د گریمر مسئله نه وي - داسي مریضان په ورکړو شوؤ جملو کبني گرامري غلطی صحیح کولے شي - خو دوی خبرې نه شي کولے - دوي خبرې په مشکله شروع کوي - او چي شروع ئي کړي نو په روانی سره خبرې نه شي کولے - خبره بار بار تکراروي یا د یو لفظ اولنې کانسیونینټ بیا بیا وائي او لفظونه شي شروع کولے - ددے قسمه افیزیا بنکار ماشومانو په تیست اخستو کبني دا مشکله وي چي دوي په مثبت او منفي جملو یعني آویانا قسمه سوالونو جوابونو کبني فرق نه شي کولے او جواب بیا بیا تکراروي -

۲- Transcortical Sensory Aphasia :-

ددے قسمه افیزیا مریضانو کبني د تکرارولو عادت ډېر وي - دوي ته چي استاذ یابل کس څه لفظ وائي نو دوی هغه لفظ صرف نقل کوي بلکي تردومره حده ئي تکراروي چي نقص ورته وئیلے شي - دے قسمه نقص ته (echolalia) هم وئیلے شي -

۳- Mixed Trans cortical Aphasia :

دا د افیزیا د ټولو نه شدید قسم دے چي د وړاندې ئي ذکر شوي دواړو افیزیا علامتونه پکښي هم موندل شي - په دے قسمه افیزیا کښي بروکا ایریا او ورنیک ایریا یو ځایه ښکاري - خو دا لکه د یوې جزیري په شان د باقي کارټکس نه بېخي جدا وي - چي Isolation syndrome ورته وئیلے شي - دا قسمه مریضان چرې هم روانی سره خبرې نه شي کولے دوی صرف echolalia یعنی د بل نه اوریدلے لفظ نقل کوي او ترابنارمل حده ئي تکراروي - او پوهیږي پرې نه - د گلوبل افیزیا په شان په دے قسمه افیزیا کښي د دماغو زیات تر حصه کښي نقصان وي او مریضان ئي په غیر وینا وي - یعنی لیکلے ژبه بېخي نه پوهیږي -²⁰

په مزغو کښي د ژبني مرکزونو معلومولو د پاره جدیدې څيړنې :
پخوا به په مزغو کښي د ژبي د مرکزونو معلومولو د پاره د مرو په لاشونو تجربې کیدلې خو اوس د نوو نوو څيړنو په برکت داسي داسي تستونه او الې جوړې شوي دي - چي د ژوندو انسانانو په مزغو باندې تجربې کولے شي - لکه Positron emission tomography یعنی PET Functional magnetic resonance imaging
یعني fMRI

Magnetic encephalography یعنی MEG کښي او داسي نور - د داسي تستونو په برکت د ژوندو انسانانو په مزغو کښي د ژبي او د ژبي سره متعلقه واقع کیدونکو بدلونونو عکسونه اخستے شي - او ریکارډنگونه ئي کولے شي -²¹

لاندې په دے تستونو لږه رڼا اچولے شي -

۱- Electroencephalograms/EEG :

په دې قسمه تست کښي د انسان په کپړۍ الیکټروډ او لگولے شي او چي کله ددے الیکټروډونو په ذریعه په نیورانو بمباري اوکړے شي نو ددے الیکټروډونو په ذریعه دمزغو د برقي سرگرمو پیمائش واخستے شي په دے تجربه کښي انسان ته د ژبي په حواله مختلف کارونه ورکړے کیږي - او د دماغو سرگرمی ریکارډ کولے شي - د زیات صحیح نتیجې د پاره بار بار Task ورکولے کیږي چي ایا د مزغو په سرگرمو کښي څه فرق راکي اوکڼه -

۲- MEG یعنی Maghetencephalogram :

MEG د EEG په شان یو بل تست دے - په MEG کښي د برقي په ځایه مقناطیسي میدان جوړولے شي - EEG او MEG دواړه دوخت په حواله د مزغو د سرگرمو ډېره صحیح نتیجه ورکوي - ولې په مزغو کښي د هغه مخصوص ځایه چي کوم ځایه دا سرگرمی واقع کیږي - د EEG رپورټ دومره صحیح نه وي څومره چي د MEG رپورټ ډېر زیات صحیح او قابل اعتباره وي -²²

۳- PET یعنی Positron Emission tomograph :

په دے قسمه تست کښي په وینه کښي دا نجکشن په ذریعه یو بي نقصانه ریډیو ایکټیو ایسوتوپ ور داخل کړے شي - چي په عامه توگه د اکسیجن ائسوتوپ وي -

یعني اکسیجن دا په مرعو کښې چې کوم بیوران خه وخت خه کار کښې اخته وي - نو هغې ته د زیات اکسیجن ضرورت وي - او دا اکسیجن هغه خائے ته ځان رسوي - د PET سکینز ددے ریډیو ایکتیو ائسوتوپ خائے معلوموي -²³

په اصل کښې دا ریډیو ایکتیو ائسوتوپ پازیران یعنی داسې الیکتران خارجوي - چې مثبت چارج لري - اوچې کله دا Positron په بدن کښې د الیکترانو سره جنګیري نو دوي یو بل ختموي او گاما شعاع گانې ترې نه خارجیري - او PET سکینز اصل کښې دا گاما شعاع گانې ریکارډ کوي کله چې دا ریډیو ایکتواسوتوپ په مت کښې په انجکشن وړ داخل کړے شي - نو دا په سیکنډونو کښې ځان مزغو ته اورسوي - او د مزغو کومه حصه چې خه کار کښې اخته شي هلته د وینې یا د اکسیجن ډېر ضرورت وي - هلته ډېره وینه لاره شي او ډېر Positron د الیکترانو سره جنګیري او گاما شعاع گانې ترې نه خارجیري - ددے تست د پاره د انسان په کپړۍ چې کوم Detectors لگیدلے وي - هغوي دا شعاع گانې ناپ کوي - او د مزغو هغه برخه چې په کار کښې ئې حصه اخستے ده هغه د کمپیوټر سکرین هم بنودلے شي -²⁴

د PET تست په ذریعه چې په مزغو کښې د ژبې سرگرمو په حواله د کومو برخو نشاندې کیري د هغې ذکر لاندے کولے شي -

بصري او سمعي ځایونه د لفظونو د کتلو او اوریدلو په وخت active وي - د اوریدلو په دوران کښې ورنیک برخه او Sensory cortex غټې برخې هم شاملې وي - د فعلونو جوړولو په وخت د بروکا برخه active وه او د ورنیک او بروکا برخو ترمینځ حصه د لفظونو د وئیلو په وخت active وه - او د لفظونو وئیلو په وخت موټر برخه او Sensory cortex حصه اخلي -²⁵

۴-Functional Magnetic Resonance: fMRI

د PET په شان په دے قسمه تست کښې په وینه کښې د خه بل خه څیز وړ داخلولو ضرورت نه وي دا په بلا واسطه توګه په وینه کښې د اکسیجن لیول ناپ کوي - او داد oxygenated blood یعنی اکسیجن شاملې وینې او deoxygenated یعنی بی اکسیجنه وینې د مختلفو مقناطیسي خصوصیاتو د پیمائش په ذریعه معلوموي fMRI او PET نه ایډوانس ټیکنالوجي ده او نتیجې ئې زیاتې صحیح او قابل اعتبار وي -²⁶

fMRI او EEG, MEG قسمه تستونو د ژبې په حواله د مزغو د برخو په حقله زمونږ په علم کښې ډېره اضافه کړیده - ددے قسمه تستونو د مطالعې نه دا خبره ثابته شویده چې د مزغو هغه برخې چې ګریمر سره تعلق لري ټول په بروکا ایریا کښې واقع نه دي - دغه شان د محنیانو سره متعلقه ټولې برخې په ورنیک ایریا کښې نه دي - او د اوسنو جدیدو مزغو د عکسونو نه دا خبره هم مخې ته راغلے ده چې د ژبې مختلف اړخونه لکه صوتیات، نحو او محنیات په ورو ورو برخو کښې وئیلې شویدی - او دا وړې برخې په مزغو کښې په مختلفو ځایونو کښې پرتې دي - په دے کښې خه په بروکا ایریا کښې او خه په ورنیک ایریا کښې او خه ددے حصونه بهر بلکې عن تر دے چې په بنی کره کښې هم خه حصي شته -²⁷

په مستقبل کښي موبږ دا اميد لرلے شو چې دا قسمه خيرې او نسيونه به موبږ نه په مزغو کښي د ژبي سره د مختلفو اړخونو سره متعلقه برخو يو واضح تصوير راکړے شي -

دده نه علاوه په نيورو لگوسټکس کښي د خبرواترو کولو په وخت کښي د انساني رويو د تجزيو او د ناپ کولو د پاره هم معياري طريقي پکارولے شي - لکه د خبرواترو کولو په وخت کښي د سترگو رپولو ريکارډنگ ، دلاسو حرکت، دسر حرکت د بدن رکول او داسي د اواز اتارچرو او دنورو رويو او جذباتو معلومول هم د نيورولنگوسټکس وظيفه ده او مونږ ته د ژبنو رويو يو روڼ تصوير راکولے شي -

يو بل ډېر جديد trend پکښي د Artificial Neural Network يعني ANN په ذريعه د ژبي او مزغو تعلق معلومول دي - چې د ماشومانو د گرائمر د دده کړي او د افيز يا سنډروم د مختلفو حالتونو په علاج کښي مدد کوي -

حوالي او اخذ ليکونه

- ¹ اسکفورډ انگلش اُردو ډکشنري (کراچي: اکسفورډ يونيورسټي پريس ۲۰۰۳زير لفظ Neurolinguistics
- ² David Poeppel, David embick, "Defining the Relation between linguistics & Neuroscience" in Twenty First century psycholinguistics four cornerstones ed: Anne cutler, (Nlahwah, New Jersey: Lawrence Erlbaum Associate, Publishers, 2005) P. 103.
- ³ Elisabeth Ahlsen, "Neurolinguistics" in the Routledge Handbook of Applied linguistics Ed: James Sampson, (London & Newyork: Routledge Tayor & Francis Group, 2013) P. 460-461.
- ⁴ Andrew Radford et all, *Linguistics An Introduction* 2nd Edition gambridge: Cambridge University Press, 2009) P. 11
- ⁵ John Field, *Language & the Mind*, (London & Newyork: Routledge Tayor & Francis Group, 2013) P. 9-10.
- ⁶ *Artificial Intelligence A modern Approach* available on [http://sites.harvard.edu/fs/doc/icb-topic 825594.files/aima-chapter 1. pdf](http://sites.harvard.edu/fs/doc/icb-topic%20825594.files/aima-chapter%201.pdf) (accessed August 20, 2015)
- ⁷ Ibid.
- ⁸ Adrian Akmajian et all, *Linguistics An Introduction to Language & Communication* (New Delhi: Printice- Hall of India Pvt Limited, 2004) P. 531.
- ⁹ Ibid - p. 526
- ¹⁰ John Field, *Language & the mind* (London & Newyork: Routledge Tayor & Francis Group, 2009) P.11.
- ¹¹ Victoria Fromkin et all, *An Introduction to language* (Australia: Thomson, 1996) P.32
- ¹² Adrian Akmajian et, all, *Linguistics An Introduction to Language & Communication* (New Delhi: Printice- Hall of India Pvt Limited, 2004) P. 528.
- ¹³ Ibid P. 529
- ¹⁴ Ibid P. 530-531
- ¹⁵ Andrew Radford et all, *Linguistics An Introduction* 2nd edition, (Cambridge University Press , 2009) P. 11
- ¹⁶ Victoria Fromkin et all, *An Introduction to language* (Australia: Thomson, 1996) P.32
- ¹⁷ William B MCGregor, *Linguistics An Introduction* (London: Continuum International Publishing Group, Reprint 2010) P. 191.

-
- ¹⁸ Steven, Pinker, *the language Instinct: how the mind creates language*, (New York: William Morrow and Co. Inc, 1994) P. 307.
- ¹⁹ William B MCGregor, *Linguistics An Introduction* (London: Continuum International Publishing Group, Reprint 2010) P. 191.
- ²⁰ Steven, Pinker, *the language Instinct: how the mind creates language*, (New York: William Morrow and Co. Inc, 1994) P. 313.
- ²¹ Willem J.M Levlt “psychology of language” available at <http://pabman.mpg.de/pubman/item/escidoc:147957/component/e.scidoc:147956/Levlt-psychology-of-language-2000.pay> (Accessed August 20, 2016).
- ²² William B MCGregor, *Linguistics An Introduction* (London: Continuum International Publishing Group, Reprint 2010) P. 191.
- ²³ Ibid P. 196
- ²⁴ Adrian Akmajian et, all, *Linguistics An Introduction to Language & Communication* (New Delhi: Printice- Hall of India Pvt Limited, 2004) P. 546-547.
- ²⁵ William B MCGregor, *Linguistics An Introduction* (London: Continuum International Publishing Group, Reprint 2010) P. 197
- ²⁶ Ibid P. 197
- ²⁷ Andrew Radford et all, *Linguistics An Introduction 2nd edition*, (Cambridge University Press , 2009) P. 13